

Ordering Ionténhnha's

Would you like to leave a tip?

Íhsehre' ken iahshwistón:ti?
Íhsehre' ken
tahsheriha'serákwhahse'
Tó: ní:kon enhshehwistón'?

Enjoy your beverage!

Satshennonnià:ten ne
sahné:ka'!

Dining

Tsi Teiontska'nhónhkhwa'

How many people will be dining today?

Tó: nentsónhake'
tensewatská:nhon'

Can I get you a drink?

Enwá:ton' ken
enkonhnekáhrhahse'?

Can I have a _____ to drink?

Enwá:ton' ken _____
enhsekhnekáhrhahse'?

Can I have a menu?

Enwá:ton' ken entéhskon'
thí:ken watekhwathró:ris
kahiatónhsera'?

Are you ready to order?

Satateweiennentà:ón ken ne
ahsaténhnha'ne'?

Yes, I am ready to order

Hen wakataateweiennentà:ón ne
akaténhnha'ne'

Are there any specials today?

Thé:nen ken watiesénhston
ón:wa' wenhniserá:te'?

Can I order _____

Enwá:ton' ken enkaténhnha'ne'
ne _____

Are you enjoying your meal?

Sé:ka's ken nahò:ten' íhseks?

It is delicious!

Iawékon!

The food was too salty

Sótsi teiokhwahì:tsis

Can I get you anything else?

• Ketchup

• Mustard

• Relish

• Hot sauce

• Mayonnaise

Are you finished with this?

Can I take your plate?

Would you like any tea or coffee?

No, I am fine. Thank you.

Can I have the bill?

Othé:nen ken ó:ia'
tesatonhontsó:ni?

Tsakohnhóntera's

Iotskara'kó:wa

Tekawennakháhsion,
tonsasewennakháhsi

Ioshè:rhaté'

O'nhónhsa' kashe'rhonnià:ton
Mayonáise

Ó:nen ken satstáhsion?

Enwá:ton' ken iénkhawé' ne
sakè:ra?

Tesatonhontsó:ni ken ne
kahentanawénhton káton
osahe'tákeri?

Iah, kwah nek tkaié:ri. Niá:wen

Enwá:ton' ken
entehsekhiatónhseron' ne
akkária'ke'

Our Sponsors

Aboriginal Language Initiative
Aboriginal Peoples Program,
Canadian Heritage

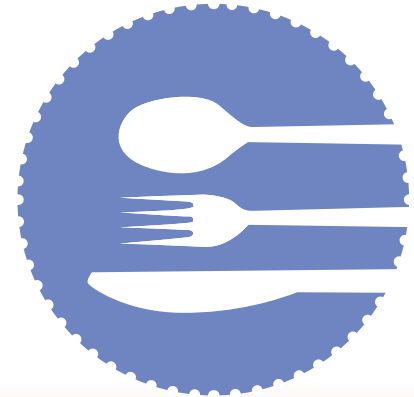
Kahnawá:ke Education Center
and Kanien'kehá:ka Onkwawén:na
Raotitióhkwa Language
and Cultural Center

Additional resources can be found at
www.skatneenionkwaioten.org/resources/

Skátne



Enionkwaió'ten



Ordering

Ionténhnha's

Ordering Ionténhnhá's

Numeration

One cup	Skáksa
Two cups	Tekáksake
Three cups	Áhsen nikáksake
Four cups	Kaié:ri nikáksake
Five cups	Wisk nikáksake

Coffee Shop

Ohso'kwákeri Tsi
Tiehnékihrà:tha'

I would like to order a _____

Tewakatonhontsò:ni
akaténhnhà'ne' ne _____

• Coffee	Osahe'tákeri / Ohso'kwákeri / Káwhe
• Latte	Rá:theh
• Hot chocolate	Iothiakaretsherataríhen
• Tea	Iekanerahtóhon
• Strawberry juice	Tewahiahríhton
• Smoothie	Kanawa'tstonnià:ton
• Muffin	Ken' niwà:'a teiona'taratsikhè:tare' watenà:taronte'
• Cookie	Akarè:t
• Iced tea	Iekawisóhon iekanerahtóhon
• Orange juice	Otsi:nekwar niwahió:ten' kahnekinekénhton
• Apple juice	Sewahió:wane kahnekinekénhton



• Soda

Wathnekatakwás /
Teiohnekatsikhè:tare'

Would you like to drink it here or make it to-go?

Tesatonhontsò:ni ken kèn:'en
ahshneki:ra' káton iáshhawe'?

• I will drink it here

Kèn:'en enkhneki:ra'

• I will take it to go

Iénkhawe'

Any cream, milk, sugar, or sweetener?

Thé:nen ken ne onòn:ta',
otsikhè:ta' káton ken
tekatsikhe'táhrhos?

• Sugar

Ietsikhe'tóhkhwa' /
Teiontsikhe'tóhkhwa

• Brown sugar

Athéhsa nikatsikhe'tò:ten'

• Sweetener

Tekatsikhe'táhrhos

• Milk

Onòn:ta'

• Cream

Kawistohserókwén

• Honey

Otsi'nahkontahkwá:ne óshes

What kind of milk would you like?

Oh nikanon'tò:ten'
tesatonhontsò:ni?

What kind of milk do you have?

Oh nikanon'tò:ten' sewá:ien?

• Almond milk

Ohsò:kwa kanon'tonnià:ton

• Coconut milk

Katsi'nónhtaks raohsò:kwa
kanon'tonnià:ton

• Skim milk

Tekanon'takháhsion

• Whole milk

Shaóie:ra onòn:ta'

• Soy milk

Soy kanon'tonnià:ton

What is the WiFi password?

Oh na'kawennò:ten' wátston
ne WiFi?

The WiFi password is _____

_____ wátston ne WiFi

What flavour shots do you have?

Oh niaawekon'tsherò:ten's
sewá:ien?

• Vanilla

Vanéra

• Cocoa

Thiákaret

• Peppermint

Iakonia'takahrónhstha'

• Caramel

Kharamér

• Cinnamon

Wahkarákon

• Almond

Armén:

• Hazelnut

Ohsóhihte

Do you have decaf?

Sewá:ien ken ne iah
teiakoserenhtákwás
ohso'kwákeri?

Can I have a cup of water?

Enwá:ton' ken ohné:kanos
enhsekhnekáhrhahsé'

The price is _____

_____ nikanó:ron

Do you accept debit or credit?

Sewaié:nas ken ne
teiontkarahkwá:tha'
kahiatónhsera' káton
ó:nen kakarià:kon
kahiatónhsera'?

